







Power Evo



vulpes.com.ua/power-evo

	DE - Betriebsanleitung ConStands Power Evo	3
	EN - Operating instructions ConStands Power Evo	8
	UA - Інструкція з експлуатації ConStands Power Evo.....	13
	RU -Инструкция по эксплуатации ConStands Power Evo	18

Betriebsanleitung ConStands Power Evo

Bitte stellen Sie sicher, dass der Benutzer dieses Hubgeräts die vorliegende Betriebsanleitung sowie Montageanleitung der entsprechenden Adapterplatte vor der ersten Inbetriebnahme sorgfältig durchgelesen und verstanden hat. Die Motea GmbH übernimmt keine Haftung für Sach- und/oder Personenschäden, die durch eine unsachgemäße beziehungsweise mangelhafte Montage oder Nutzung entstehen. Irrtümer und Änderungen vorbehalten.

Bestimmungsgemäße Verwendung

- Das Produkt dient zum zentralen Heben von zweirädrigen Motorrädern ausschließlich in Kombination mit der modellspezifischen ConStands Adapterplatte im Innenbereich.
- Die maximale Tragfähigkeit ist der Tabelle „Technische Daten“ zu entnehmen.
- Überlastung kann zum Ausfall des Hubsystems und zu Personen- und Sachschäden führen.
- Der unsachgemäße Gebrauch oder der Gebrauch nicht entsprechend der Sicherheitshinweise des Produkts kann zu schweren Verletzungen oder zum Tode führen.

Sicherheits- und Gefahrenhinweise

- Arbeiten Sie stets in Übereinstimmung mit der Betriebsanleitung.
- Prüfen Sie den Lieferumfang auf Vollständigkeit und sichtbare Beschädigungen.
- Dieses Produkt darf nicht von Personen unter 16 Jahren sowie nicht von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden.
- Überprüfen Sie vor jedem Gebrauch die korrekte Funktionsweise.
- Verwenden Sie das Produkt keinesfalls, wenn dieses oder die entsprechende Adapterplatte Beschädigungen aufweisen.
- Reparaturen dürfen nur vom Hersteller durchgeführt werden.
- Es dürfen keine Änderungen ausgeführt werden, insbesondere keine Änderungen, die sich ungünstig auf die Sicherheit des Hubgeräts auswirken können.
- Die maximale Tragfähigkeit darf nicht überschritten werden.
- Produkt nur auf ebenem, festem & tragfähigem Untergrund verwenden.
- Kontrollieren Sie im Vorfeld, ob das Produkt und die entsprechende Adapterplatte für ihr Fahrzeug verwendet werden kann.
- Quetschgefahr im Hubbereich des Produkts.
- Sichern Sie Ihr Fahrzeug gegen Umfallen. Nicht am Fahrzeug ziehen oder anlehnen!
- Sichern Sie das angehobene Fahrzeug stets mit der Arretierungsfunktion.
- Sichern Sie das Produkt mittels der Feststellbremsen der Rollen gegen Wegrollen.
- Es ist zwingend erforderlich, dass die bedienende Person das Hubgerät und die Last während aller Bewegungen beobachten kann.
- Gefahrenbereich sofort verlassen, wenn das Fahrzeug zu kippen droht.
- Achten Sie bei der Demontage von Bauteilen des angehobenen Fahrzeugs darauf, dass kein Ungleichgewicht entsteht. Kippgefahr!
- Bei demontierten Bauteilen ist das Arbeiten unter dem Fahrzeug strengstens untersagt.
- Arretieren Sie, wenn das angehobene Fahrzeug nicht transportiert wird, stets die Feststellbremsen der Rollen. Dies gilt insbesondere auch, wenn Sie Arbeiten am angehobenen Fahrzeug durchführen!
- Senken Sie das Fahrzeug immer langsam und kontrolliert ab.
- Die Kennzeichnung des Produkts muss immer gut lesbar sein und darf nicht entfernt, beschädigt oder überklebt werden.



Technische Daten

1.	Tragfähigkeit in kg	300
2.	Länge x Breite x Höhe in cm	80 x 65 x 80
3.	Gewicht in kg	17
4.	Schalldruckpegel bei Handbetrieb in dB(A)	< 70
5.	Schraubendrehmomente (wenn nicht anders angegeben)	Handfest

Inbetriebnahme

Vor der Inbetriebnahme sollten Sie sich zunächst mit dem Produkt und insbesondere mit der Arretierungsfunktion vertraut machen. Verriegeln Sie die Arretierung und führen einen Hebevorgang ohne Fahrzeug durch. Bei korrekt eingeleger Verriegelung ist ein deutliches Einrasten bei Erreichen der Hubpositionen hörbar.

Es empfiehlt sich, bei der erstmaligen Nutzung eine weitere Person zur Unterstützung hinzuzuziehen. Bei etwaigen Unklarheiten finden Sie diverse Produktvideos auf unserer Webseite oder können unseren Kundenservice kontaktieren.

Power Evo für Fahrzeug vorbereiten:

- Montieren Sie die fahrzeugspezifischen Hubteile, entsprechend der vorliegenden Montageanleitung der Adapterplatte, an Ihrem Fahrzeug.
- Vor der Befestigung der Adapterplatte am Power Evo, empfiehlt es sich diese erst am Fahrzeug anzubringen, um die korrekte Montageposition an der Hubschiene bestimmen zu können.

Fahrzeug anheben:

- Verriegeln Sie die Arretierung.
- Setzen Sie das Produkt mit der entsprechenden Adapterplatte an das Fahrzeug und die Aufnahmepunkte bis zum Anschlag an.
- Durch Herunterdrücken des Hebels kann das Fahrzeug auf die gewünschte Hubhöhe angehoben werden. Die Arretierung rastet mit einem deutlichen „Klacken“ auf jeder Hubposition ein.
- Drücken Sie mit der Fußspitze auf die an den Rollen angebrachten Kunststoffwippen zum Feststellen der Bremsen.

Fahrzeug ablassen:

- Drücken Sie mit der Fußspitze die Kunststoffwippen der Rollen nach oben um die Feststellung der Bremsen aufzuheben.
- Drücken Sie den Hebel leicht herunter, um den Arretierungsbolzen zu entlasten und entriegeln Sie dabei die Arretierung.
- Lassen Sie das Fahrzeug langsam und kontrolliert ab.

Wartung / Inspektion / Reinigung

- Prüfen Sie alle Schraubverbindungen in regelmäßigen Abständen und ziehen diese bei Bedarf nach.
- Reinigen Sie in regelmäßigen Abständen die Oberflächen mit haushaltsüblichen Reinigungsmitteln und schmieren Sie alle beweglichen Teile ab.
- Überprüfen Sie in regelmäßigen Abständen den Zustand und Leichtgängigkeit der Rollen und ölen diese bei Bedarf mit Kriechöl. Weiterhin ist die Gummierung regelmäßig zu prüfen und bei Bedarf ist diese auszutauschen.

Störungen / Ersatzteile

- Motorrad verbleibt nicht in der angehobenen Position:
 - ✓ Arretierungshebel muss eingerastet werden.
- Motorrad wird nicht vollständig angehoben und die Reifen verbleiben auf dem Boden:
 - ✓ Prüfen Sie die korrekte Höheneinstellung der Verbindungsschienen sowie der Adapterplatte an der Hubschiene.
- Hubeinheit schleift und gleitet mit großem Widerstand auf der Hubsäule:
 - ✓ Hubsäule von Unreinheiten wie Staub oder Schmutz reinigen und anschließend mit Schmierfett fetten.
- Bei eventuellen Beschädigungen einzelner Bauteile kontaktieren Sie unseren Kundenservice zum Erhalt von Ersatzteilen.

Aufbewahrung und Lagerung

- Trocken und staubfrei lagern, nicht im Freien aufbewahren.
- Für Kinder unzugänglich aufbewahren.
- Keinen Flüssigkeiten und/oder aggressiven Mitteln aussetzen.
- Lagertemperatur -10 °C bis +40 °C
- Relative Luftfeuchtigkeit max. 60 %

Entsorgung

- Verpackungsmaterialien des Produkts sind entsprechend der örtlich gesetzlichen Vorschriften zu entsorgen.
- Das Produkt muss in seine Einzelteile zerlegt und diese nach den gesetzlichen Vorschriften entsorgt werden.

EG-Konformitätserklärung

(nach Anhang IIA der Maschinenrichtlinie)

Wir, Firma Motea GmbH, Oststraße 36, 51674 Wiehl, Deutschland

erklären in alleiniger Verantwortung, dass das Produkt:

Maschinenbezeichnung: ConStands Power Evo
Artikel-Nr.: 973557, 973558, 973559, 973560, 976517
Chargen-Nummer: siehe Typenschild
Baujahr: ab 2019

auf das sich diese Erklärung bezieht, mit den folgenden Richtlinien und Normen oder anderen normativen Dokumenten übereinstimmt:

2006/42/EG Maschinen – EN ISO 12100:2010 – EN 1494:2000+A1:2008

Motea GmbH, Oststraße 36, 51674 Wiehl, Deutschland
(Name und Anschrift der Person, die bevollmächtigt ist, die relevanten technischen Unterlagen zusammenzustellen)

Angaben zum Unterzeichner

Name, Vorname: Boschmann, Peter
Position: Geschäftsführer

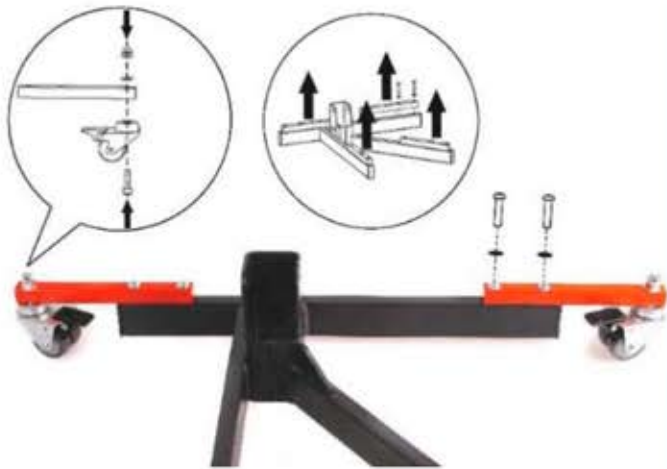
Ort und Datum: Deutschland Wiehl, 24.01.23

Lieferumfang



Position	Bezeichnung	Menge
1	Chassis	1
2	Hubschiene	1
3	Hebel	1
4	Rolle mit Feststellbremse	2
5	Rolle	2
6	Verbindungsschiene	2
7	Schraubenset	1

Montage



1



2



3



4



5



6

Operating instructions ConStands Power Evo

Please ensure that the operator of this lifting tool has carefully read and understood these operating instructions as well as the assembly instructions for the corresponding adapter plate before using it for the first time. Motea GmbH accepts no liability for damage to property and/or personal injury resulting from improper or defective assembly or use. Errors and omissions excepted.

Appropriate use

- The product is used for central lifting of two-wheeled motorbikes exclusively in combination with the model-specific ConStands adapter plate in the indoor area.
- The maximum load capacity can be found in the table "Technical data".
- Overloading can lead to failure of the lifting system and to personal injury and damage to property.
- Improper use or use not in accordance with the product's safety instructions may result in serious injury or death.

Safety and danger information

- Always work in accordance with the operating instructions.
- Check the scope of delivery for completeness and visible damage.
- This product must not be used by persons under 16 years of age or by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge.
- Check for correct operation before each use.
- Do not use the product if it or the corresponding adapter plate is damaged.
- Repairs may only be carried out by the manufacturer.
- No modifications may be carried out, in particular no modifications that may have an unfavourable effect on the safety of the lifting tool.
- The maximum load capacity must not be exceeded.
- Use the product only on a level, solid & load-bearing ground.
- Check in advance whether the product and the corresponding adapter plate can be used for your vehicle.
- Risk of crushing in the lifting area of the product.
- Secure your vehicle against falling over. Do not pull or lean on the vehicle!
- Always secure the raised vehicle with the locking function.
- Secure the product against rolling away by means of the locking brakes on the wheels.
- It is imperative that the operator can observe the lifting equipment and the load during all movements.
- Leave the danger zone immediately if the vehicle threatens to tip over.
- When dismantling components of the lifted vehicle, make sure that no imbalance occurs. Danger of tipping!
- It is strictly forbidden to work under the vehicle when vehicle components are dismantled.
- Always lock the parking brakes of the wheels when the raised vehicle is not being transported. This also applies in particular when you are carrying out work on the lifted vehicle!
- Always lower the vehicle slowly and in a controlled manner.
- The product's labelling must always be clearly legible and must not be removed, damaged or pasted over.



Technical Data

1.	Load capacity in kg	300
2.	Length x width x height in cm	80 x 65 x 80
3.	Weight in kg	17
4.	Sound pressure level during manual operation in dB(A)	< 70
5.	Screw torques (if not otherwise specified)	hand-tight

Before use

Before commissioning, you should first familiarise yourself with the product and in particular with the locking function. Lock the latch and perform a lifting operation without a vehicle. When the lock is correctly engaged, a clear click can be heard when the lifting positions are reached.

It is advisable to call in another person for support when using the device for the first time. In case of any uncertainties, you will find various product videos on our website or you can contact our customer service.

Prepare Power Evo for vehicle:

- Mount the vehicle-specific lifting parts on your vehicle in accordance with the mounting instruction for the adapter plate.
- Before attaching the adapter plate to the Power Evo, it is recommended that you first attach it to the vehicle in order to be able to determine the correct mounting position on the lifting rail.

Lift the vehicle:

- Lock the catch.
- Place the product with the corresponding adapter plate against the vehicle and the pick-up points as far as they will go.
- By pressing down the lever, the vehicle can be raised to the desired lifting height. The lock engages with a distinct "click" at each lifting position.
- Press with the tip of your foot on the plastic rockers attached to the wheels to lock the brakes.

Lower vehicle:

- Use the tip of your foot to push up the plastic wheels rockers to release the brake lock.
- Press the lever down slightly to release the locking bolt and unlock the lock in the process.
- Lower the vehicle slowly and in a controlled manner.

Maintenance / Inspection / Cleaning

- Check all screw connections at regular intervals and tighten them if necessary.
- Clean the surfaces at regular intervals with household cleaning products and lubricate all moving parts.
- Check the condition and smooth running of the wheels at regular intervals and oil them with penetrating oil if necessary. Furthermore, check the condition of the wheel rubber regularly and replace it if necessary.

Malfunctions / Spare parts

- Motorbike does not remain in the raised position:
 - ✓ Locking lever must be engaged.
- Motorbike is not fully raised and tyres remain on the ground:
 - ✓ Check the correct height adjustment of the connecting rails as well as the adapter plate on the lifting rail.
- Lifting unit grinds and slides with great resistance on the lifting column:
 - ✓ Clean lifting rail of impurities such as dust or dirt and then grease.
- In the event of damage to individual components, contact our customer service department to obtain replacement parts.

Storage

- Store in a dry and dust-free place, do not store outdoors.
- Keep out of reach of children.
- Do not expose to liquids and/or aggressive agents.
- Storage temperature -10 °C to +40 °C
- Relative air humidity max. 60 %

Disposal

- Packaging materials of the product must be disposed of in accordance with local legal regulations.
- The product must be dismantled into its individual parts and these disposed of in accordance with the statutory regulations.

EC Declaration of Conformity

(according to Annex IIA of the Machinery Directive)

We, company Motea GmbH, Oststraße 36, 51674 Wiehl, Germany

declare under our sole responsibility that the product:

Machine designation: ConStands Power Evo
Article-No.: 973557, 973558, 973559, 973560, 976517
Batch No.: see type plate
Year of manufacture: from 2019

to which this declaration refers, conforms to the following directives and standards or other normative documents:

2006/42/EC Machinery – EN ISO 12100:2010 – EN 1494:2000+A1:2008

Motea GmbH, Oststraße 36, 51674 Wiehl, Deutschland
(Name and address of the person authorised to compile the relevant technical documentation)

Details of the signatory

Name: Boschmann, Peter
Position: Managing director

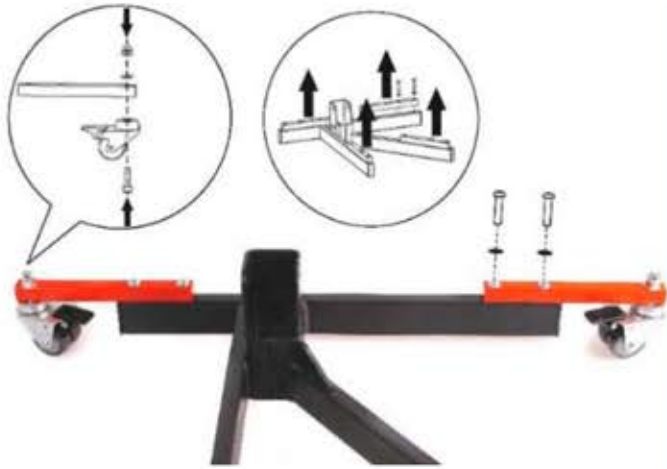
Place and date: Germany Wiehl, 24.01.23

Scope of delivery



Position	Designation	Quantity
1	Chassis	1
2	Lifting rail	1
3	Lever	1
4	Wheel with brake	2
5	Wheel	2
6	Connection rail	2
7	Screw set	1

Assembly



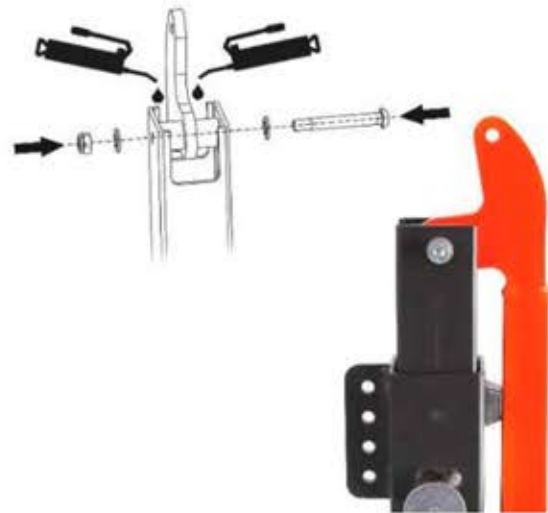
1



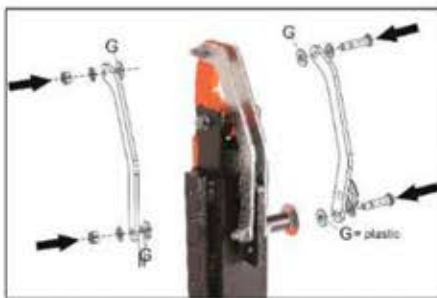
2



3



4



5



6

Інструкція з експлуатації ConStands Power Evo

Будь ласка, уважно прочитайте інструкцію з експлуатації, а також інструкцію зі збирання відповідної адаптерної пластини перед його першим використанням. Motea GmbH не несе відповідальності за пошкодження майна та/або тілесні ушкодження, що виникли внаслідок неправильного чи дефектного складання або використання. Помилки та недогляди виключаються.

Використання за призначенням

- Виріб використовується для центрального підйому двоколісних мотоциклів виключно в поєднанні з адапторною пластинкою ConStands для конкретної моделі в приміщенні.
- Максимальну вантажопідйомність можна знайти в таблиці «Технічні дані».
- Перевантаження може призвести до виходу з ладу підйомної системи, травмування людей та пошкодження майна.
- Неправильне використання або використання, що не відповідає інструкціям з безпеки виробу, може призвести до серйозних травм або смерті.

Інформація щодо безпеки та небезпеки

- Завжди працюйте відповідно до інструкції з експлуатації.
- Перевірте комплектність поставки на наявність видимих пошкоджень.
- Цей виріб не повинен використовуватися особами віком до 16 років або особами з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими здібностями, або без досвіду та знань.
- Перед кожним використанням перевіряйте правильність роботи.
- Не використовуйте виріб, якщо він або відповідна адаптерна пластинка пошкоджені. Ремонт може виконуватися лише виробником.
- Забороняється вносити будь-які модифікації, зокрема ті, що можуть негативно вплинути на безпеку підйомного інструменту.
- Не перевищуйте максимальну вантажопідйомність.
- Використовуйте виріб лише на рівній, твердій та несучій поверхні.
- Заздалегідь перевірте, чи можна використовувати виріб та відповідну адаптерну пластинку для вашого транспортного засобу.
- Ризик защемлення в зоні підйому виробу.
- Зафіксуйте свій транспортний засіб від падіння. Не тягніть і не спирайтеся на транспортний засіб!
- Завжди закріплюйте піднятий транспортний засіб за допомогою функції блокування.
- Зафіксуйте виріб від скочування за допомогою блокувальних гальм на колесах.
- Вкрай важливо, щоб оператор міг спостерігати за підйомним обладнанням та вантажем під час усіх рухів.
- негайно залиште небезпечну зону, якщо транспортний засіб загрожує перекиданням.
- Під час демонтажу компонентів піднятого транспортного засобу переконайтеся, що немає дисбалансу. Небезпека перекидання!
- Суворо заборонено працювати під транспортним засобом, коли його компоненти демонтовані.
- Завжди блокуйте стоянкові гальма коліс, коли піднятий транспортний засіб не транспортується. Це також стосується особливо під час виконання робіт на піднятому транспортному засобі!
- Завжди опускайте транспортний засіб повільно та контрольовано.
- Маркування продукту завжди має бути чітко розбірливим і не повинно бути видаленим, пошкодженим або заклеєним.



Технічні дані

1.	Вантажопідйомність у кг	300
2.	Довжина x ширина x висота в см	80 x 65 x 80
3.	Вага в кг	17
4.	Рівень звукового тиску під час ручного керування в дБ(А)	< 70
5.	Моменти затягування гвинтів (якщо не вказано інше)	від руки

Перед використанням

Перед введенням в експлуатацію слід спочатку ознайомитися з виробом, зокрема з функцією блокування. Заблокуйте засувку та виконайте операцію підйому без транспортного засобу. Коли замок правильно зафіксовано, при досягненні положень підйому можна почути чітке клацання.

Під час першого використання пристрою рекомендується звернутися за допомогою до іншої особи. У разі виникнення будь-яких сумнівів ви знайдете різні відео про продукт на нашому веб-сайті або зверніться до нашої служби підтримки клієнтів.

Підготовка Power Evo до використання транспортного засобу:

- Встановіть на транспортний засіб підйомні деталі, що відповідають вимогам транспортного засобу, відповідно до інструкції з монтажу адаптерної пластини.
- Перед кріпленням адаптерної пластини до Power Evo рекомендується спочатку прикріпити її до транспортного засобу, щоб визначити правильне положення монтажу на підйомній рейці.

Підніміть транспортний засіб:

- Заблокуйте засувку.
- Розмістіть виріб з відповідною адаптерною пластиною до транспортного засобу та точок підйому до упору.
- Натискаючи на важіль, транспортний засіб можна підняти на потрібну висоту підйому. Фіксатор замикається з чітким «клацанням» у кожному положенні підняття.
- Натисніть кінчиком ноги на пластикові коромисла, прикріплені до коліс, щоб заблокувати гальма.

Опустіть транспортний засіб:

- Кінчиком ноги підніміть пластикові коромисла коліс, щоб звільнити блокування гальм.
- Злегка натисніть на важіль вниз, щоб звільнити стопорний болт і одночасно розблокувати блокування.
- Опустіть транспортний засіб повільно та контрольовано.

Технічне обслуговування / Огляд / Очищення

- Регулярно перевіряйте всі гвинтові з'єднання та за потреби підтягуйте їх.
- Регулярно очищуйте поверхні побутовими засобами для чищення та змачуйте всі рухомі частини.
- Регулярно перевіряйте стан та плавність ходу коліс та за потреби змачуйте їх проникаючою оливою. Крім того, регулярно перевіряйте стан гуми коліс та за потреби замініть її.

Несправності / Запасні частини

- Мотоцикл не залишається у піднятому положенні:
 - Фіксує важіль має бути зафіксований.
- Мотоцикл не повністю піднятий, а шини залишаються на землі:
 - Перевірте правильність регулювання висоти з'єднувальних рейок, а також адаптерної пластини на підйомній рейці.
- Підйомний пристрій скрегоче та ковзає з великим опором по підйомній колоні:
 - Очистіть підйомну рейку від забруднень, таких як пил або бруд, а потім змастіть її.
- У разі пошкодження окремих компонентів зверніться до нашого відділу обслуговування клієнтів, щоб отримати запасні частини.

Зберігання

- Зберігати в сухому та захищеному від пилу місці, не зберігати на відкритому повітрі.
- Зберігати в недоступному для дітей місці.
- Не піддавати впливу рідин та/або агресивних речовин.
- Температура зберігання від -10°C до +40°C.
- Відносна вологість повітря макс. 60%.

Утилізація

- Пакувальні матеріали виробу необхідно утилізувати відповідно до місцевих законодавчих норм.
- Виріб необхідно розібрати на окремі частини, а потім утилізувати їх відповідно до чинних норм.

EC Declaration of Conformity (according to Annex IIA of the Machinery Directive)	
We, company Motea GmbH, Oststraße 36, 51674 Wiehl, Germany	
declare under our sole responsibility that the product:	
Machine designation:	ConStands Power Evo
Article-No.:	973557, 973558, 973559, 973560, 976517
Batch No.:	see type plate
Year of manufacture:	from 2019
to which this declaration refers, conforms to the following directives and standards or other normative documents:	
2006/42/EC Machinery – EN ISO 12100:2010 – EN 1494:2000+A1:2008	
Motea GmbH, Oststraße 36, 51674 Wiehl, Deutschland (Name and address of the person authorised to compile the relevant technical documentation)	
Details of the signatory	
Name:	Boschmann, Peter
Position:	Managing director
Place and date: Germany Wiehl, 24.01.23	

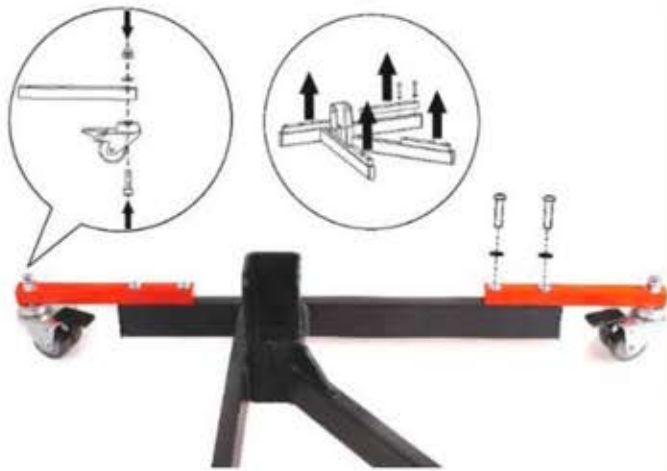
Комплект поставки



Позиція Позначення Кількість

1	Шасі	1
2	Підйомна рейка	1
3	Важіль	1
4	Колесо з гальмом	2
5	Колесо	2
6	З'єднувальна рейка	2
7	Комплект гвинтів	1

36ipka



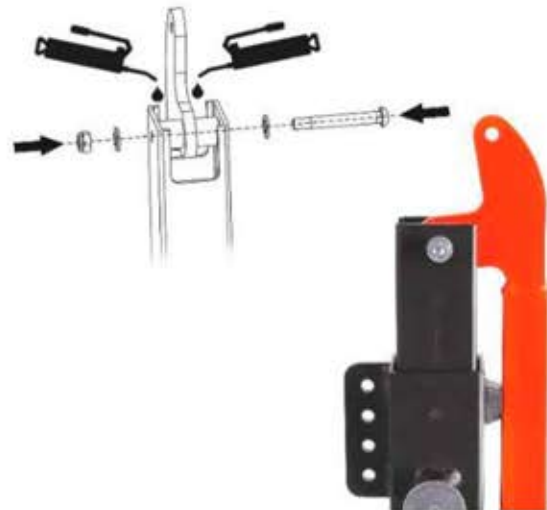
1



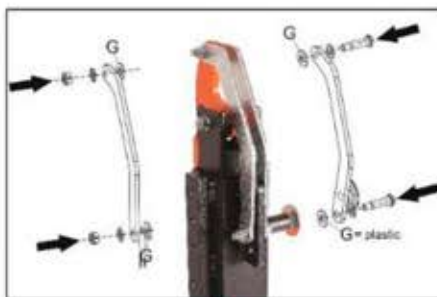
2



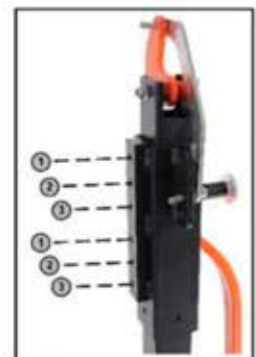
3



4



5



6



49 Nm

Инструкция по эксплуатации ConStands Power Evo

Пожалуйста, внимательно прочитайте инструкцию по эксплуатации, а также инструкцию по сборке соответствующей адаптерной пластины перед его первым использованием. Motea GmbH не несет ответственности за повреждение имущества и/или телесные повреждения, возникшие вследствие неправильной или дефектной сборки или использования. Ошибки и упущения исключаются.

Использование по назначению

- Изделие используется для центрального подъема двухколесных мотоциклов только в сочетании с адаптерной пластиной ConStands для конкретной модели в помещении.
- Максимальную грузоподъемность можно найти в таблице «Технические данные».
- Перегрузка может привести к выходу из строя подъемной системы, травме людей и повреждению имущества.
- Неправильное использование или использование, не соответствующее инструкциям по безопасности изделия, может привести к серьезным травмам или смерти.

Информация по безопасности

- Всегда работайте в соответствии с инструкцией по эксплуатации.
- Проверьте комплектность поставки на наличие видимых повреждений.
- Данное изделие не должно использоваться лицами младше 16 лет или лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями или без опыта и знаний.
- Перед каждым использованием проверяйте правильность работы.
- Не используйте изделие, если оно или соответствующая адаптерная пластина повреждены. Ремонт может производиться только производителем.
- Не превышайте максимальной грузоподъемности.
- Используйте изделие только на ровной, жесткой и несущей поверхности.
- Заранее проверьте, можно ли использовать изделие и соответствующую адаптерную пластину для вашего транспортного средства.
- Риск ущемления в зоне подъема изделия.
- Зафиксируйте транспортное средство от падения. Не тяните и не опирайтесь на транспортное средство!
- Всегда закрепляйте приподнятое транспортное средство с помощью блокировки.
- Зафиксируйте изделие от скатывания с помощью блокировочных тормозов на колесах.
- Очень важно, чтобы оператор мог наблюдать за подъемным оборудованием и грузом во время всех движений.
- Немедленно оставьте опасную зону, если транспортное средство чревато опрокидыванием.
- Во время демонтажа компонентов поднятого транспортного средства убедитесь, что нет дисбаланса.
- Строго запрещено работать под транспортным средством, когда его компоненты демонтированы.
- Всегда блокируйте стояночный тормоз колес, когда поднятое транспортное средство не транспортируется. Это также касается особенно при выполнении работ на поднятом транспортном средстве!
- Всегда опускайте транспортное средство медленно и контролируемо.
- Маркировка продукта всегда должна быть четко разборчива и не должна быть удалена, повреждена или заклеена.



Технические данные

1.	Грузоподъемность в кг	300
2.	Длина x ширина x высота в см	80 x 65 x 80
3.	Вес в кг	17
4.	Уровень звукового давления при ручном управлении в дБ(А)	< 70
5.	Момент затяжки винтов (если не указано другое)	от руки

Перед использованием

Перед вводом в эксплуатацию следует сначала ознакомиться с изделием, в частности, с функцией блокировки. Заблокируйте задвижку и выполните операцию подъема без транспортного средства. Когда замок правильно зафиксирован, при достижении положений подъема можно услышать четкий щелчок.

При первом использовании устройства рекомендуется обратиться к другому лицу. В случае возникновения сомнений вы найдете различные видео о продукте на нашем веб-сайте или обратитесь в нашу службу поддержки клиентов.

Подготовка Power Evo к использованию транспортного средства:

- Установите на транспортное средство подъемные детали, соответствующие требованиям транспортного средства, в соответствии с инструкцией по монтажу адаптерной пластины.
- Перед креплением адаптерной пластины Power Evo рекомендуется сначала прикрепить ее к транспортному средству, чтобы определить правильное положение монтажа на подъемной рейке.

Поднимите транспортное средство:

- Заблокируйте защелку.
- Разместите изделие с соответствующей адаптерной пластиной для транспортного средства и точек подъема до упора.
- Нажимая на рычаг, можно поднять транспортное средство на нужную высоту подъема. Фиксатор замыкается с четким «щелчком» в каждом положении поднятия.
- Нажмите кончиком ноги на пластиковые коромысла, прикрепленные к колесам, чтобы заблокировать тормоза.

Опустите транспортное средство:

- Кончиком ноги поднимите пластиковые коромысла колес, чтобы освободить блокировку тормозов.
- Слегка нажмите рычаг вниз, чтобы освободить стопорный болт и одновременно разблокировать блокировку.
- Медленно и контролируемо опустите транспортное средство.

Техническое обслуживание / Осмотр / Очистка

- Регулярно проверяйте все винтовые соединения и при необходимости подтягивайте их.
- Регулярно очищайте поверхности чистящими средствами и смазывайте все движущиеся части.
- Регулярно проверяйте состояние и плавность хода колес и при необходимости смазывайте их проникающим маслом.

Неисправности / Запасные части

- Мотоцикл не остается в приподнятом положении:
 - Фиксирующий рычаг должен быть зафиксирован.
- Мотоцикл не полностью приподнят, а шины остаются на земле:
 - Проверьте правильность регулировки высоты соединительных реек, а также адаптерной пластины на подъемном рельсе.
- Подъемное устройство скрежещет и скользит с большим сопротивлением по подъемной колонне:
 - Очистите подъемную рейку от загрязнений, таких как пыль или грязь, а затем смажьте ее.
- В случае повреждения отдельных компонентов обратитесь в наш отдел обслуживания клиентов для получения запасных частей.

Хранение

- Хранить в сухом и защищенном от пыли месте, не хранить на открытом воздухе.
- Хранить в недоступном для детей месте.
- Не подвергать воздействию жидкостей и/или агрессивных веществ.
- Температура хранения от -10°C до $+40^{\circ}\text{C}$.
- Относительная влажность воздуха макс. 60%.

Утилизация

- Упаковочные материалы изделия необходимо утилизировать в соответствии с местными законодательными нормами.
- Изделие необходимо разобрать на отдельные части, а затем утилизировать в соответствии с действующими нормами.

EC Declaration of Conformity

(according to Annex IIA of the Machinery Directive)

We, company Motea GmbH, Oststraße 36, 51674 Wiehl, Germany

declare under our sole responsibility that the product:

Machine designation: ConStands Power Evo
Article-No.: 973557, 973558, 973559, 973560, 976517
Batch No.: see type plate
Year of manufacture: from 2019

to which this declaration refers, conforms to the following directives and standards or other normative documents:

2006/42/EC Machinery – EN ISO 12100:2010 – EN 1494:2000+A1:2008

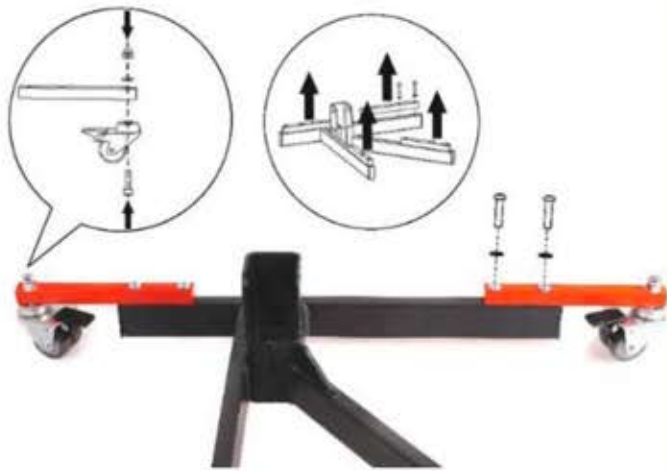
Motea GmbH, Oststraße 36, 51674 Wiehl, Deutschland
(Name and address of the person authorised to compile the relevant technical documentation)

Details of the signatory

Name: Boschmann, Peter
Position: Managing director

Place and date: Germany Wiehl, 24.01.23

Сборка



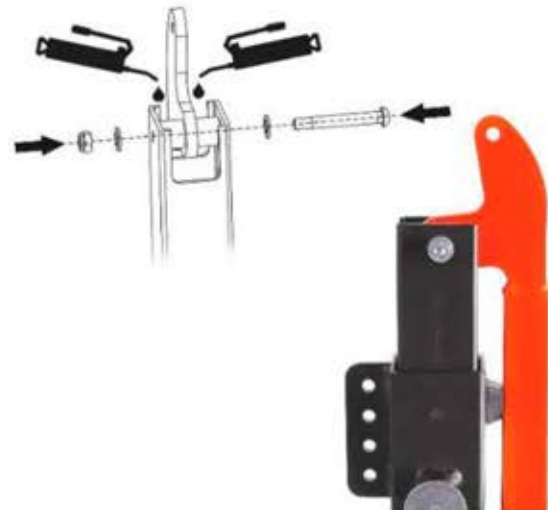
1



2



3



4



5



6